

OBJAV EURÓPU 2-3/09/2017

4.0

Discover EUROPE

NITRIANSKE HRNČIAROVCE



Príhovor

Vážení priatelia, občania, partneri,

Projekt „Discover Europe 4.0“ bol štvrtým pokračovaním objavovania Európy a posilňovania partnerskej spolupráce. Partnerské obce a mestá Kőszeg (HU), Balatonalmádi (HU), Eggenfelden (GER), Mödling (AT) a Hrnčiarovce nad Parnou (SK) sa opätovne stretli u nás v Nitrianskych Hrnčiarovciach, aby spoločne s nami priblížili tradície mladším generáciám a aby sa ešte viac zapojili do poznávania Európskej únie. Hlavnou témou podujatia bola solidarita. Ako pojem čoraz viac aktuálny v dnešnej dobe, sa stal mementom potreby pomáhať. Solidarita medzi generáciami, dobrovoľnícka činnosť, zbor solidarity, solidarita s migrantmi, solidarita postavená na tradíciách. Toto boli dôležité prvky projektu, ktoré sme sa prítomným našim občanom aj hosťom snažili dostať „pod kožu“. O úspechu tejto snahy sa určite čoskoro všetci presvedčíme.

Náš projekt však nebol len o solidarite. Bol aj o kultúre, folklóre a tradíciách. Prezentovali sme tradície spojené s oberačkou a vinárstvom, kultúry domácej aj partnerských regiónov. Vďaka tomu v Nitrianskych Hrnčiarovciach vznikol priestor multikultúrny, multijazyčný a multinárodnostný.

Realizácia projektu, kde sa stretli štyri národy bola veľkou udalosťou v živote našej obce. Počas dvoch dní boli zrealizované viaceré súťaže, prednášky, prezentácie, ktorých sa zúčastnili všetky generácie obyvateľov. Myslím, že podujatie prinieslo nový vietor do plachiet partnerstva. Preto verím, že toto spoločné stretnutie nebolo posledným a že sa stane tradíciou do ďalších rokov úspešnej spolupráce.

Mgr. Anna Vrábelová

starostka obce Nitrianske Hrnčiarovce

O čom bol projekt

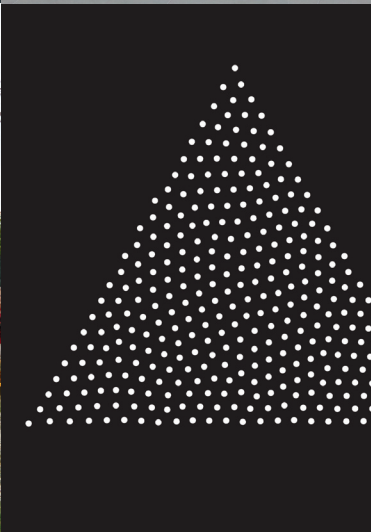
Prvý deň, 02/09/2017

sa projekt venoval predovšetkým spoznávaníu tradícií. Domáci a hostia spoznali folklór, kroje, remeslá, ale aj tradičnú oberačku. Deň začal slávnostným otvorením a privítaním hostí. Okrem príhovorov tu svoje nezastupiteľné miesto mal aj folklór. Súčasťou otvorenia bol aj Europe Direct informačný stánok. V rámci neho sa občanom poskytovali informácie o EU a tlačené brožúry a propagačné materiály týkajúce sa EU, európskych politík, či budúcnosti. Pre deti bol pripravený zábavný program v prírode. V rámci prechádzky náučným chodníkom hľadali indicie, ktoré následne spájali do hesiel spojených s EU. Zložené heslá boli napr. EU je organizáciou spájajúcou 28 štátov; Inštitúcie EU tvoria Rada EU, Európsky parlament, Európska komisia; EU má sídlo v Bruseli a pod. Na poludnie sa konala krojovaná prehliadka. Domáci sa predstavili svojimi krojmi priamo z obce, ale aj z okolia. Prezentované boli aj kroje typické pre partnerské mestá. Prehliadka bola spojená so sprievodom po obci. Popoludnie patrilo dôležitému rokovaniu starostov a občanov. V prvom rade sa diskutovalo o budúcnosti partnerstva a zapojení občanov do partnerstva. V druhom rade sa prezentovali realizované projekty spolufinancované zo strany EU, ktoré boli realizované jedným z partnerov. Týmto sa prítomní mali možnosť oboznámiť s prínosmi EU. Popoludnie patrilo tradíciám. Predstavili sa tradície pri oberačke hrozna, prešovaní vína, tradičné remeslá. Týmto sme vtiahli účastníkov do poznávania života v minulosti. Predstavovanie tradícií podporili aj folklórne vystúpenia skupín z partnerských obcí a miest. Podvečer bol v kultúr-

nom dome premietaný film o migrácii. Jeho úlohou bolo upriamiť pozornosť na to, že migrácia do EU je od nepamäti bežným javom (len v menšom počte ľudí ako tomu je od roku 2015) a že migrantom, ktorí utekajú pred vojnou a konfliktmi treba pomôcť. Po premietaní filmu nasledovala diskusia. Po diskusii sa zahraniční účastníci presunuli do knižnice, kde zábavou formou poznávali slovenský jazyk, z kníh, hier, vymalovávaniek. Večer patril spájaniu ľudí počas veselice.

Druhý deň, 03/09/2017

sa projekt venoval najmä Európskej únii. Domáci aj zahraniční hostia mali možnosť zoznámiť sa s EU a ju „objavovať“. Deň začal návštevou vinogradov spojenej s degustáciou vín. Zahraniční hostia mali možnosť spoznať prírodu v okolí domácej obce, vinohradnícku tradíciu, vinárske domčeky, ale aj majstrovstvo domácich vinárov. Od poludnia program pokračoval priamo v obci. Opätovne bol sprístupnený Europe Direct informačný stánok s propagačnými materiálmi o EU. Mladí účastníci mali možnosť spoznať EU a dobrovoľnícku iniciatívu Európskej komisie – Európsky zbor solidarity. Vďaka tomu sa podarilo trochu zinicializovať mladých ľudí smerom k pomoci druhým, k robeniu dobrovoľníckych aktivít. Zároveň spoznali najnovšiu iniciatívu Európskej komisie a možnosti, ako sa do nej zapojiť. Discover Europe bola ďalšou aktivitou venovanou EU. Formou fotografií sa predstavila EU (Európske inštitúcie), ale aj súčasná migračná kríza (ako žijú ľudia v azylových táboroch). Vďaka tomu sa opätovne upriamila pozornosť na aktuálne problémy a nutnosť ich riešenia. Popoludní sa divákovi predstavili folklórne skupiny z regiónu okolo obce Nitrianske Hrnčiarovce – z regiónu Podzoboria. Jednalo sa o ukážky tradičného regionálneho folklóru, kultúry, ale aj kultúry maďarskej národnostnej menšiny. Rozlúčkou s hosťami boli ukážky tradičnej gastronómie, ktoré prezentovali ďalšiu časť tradícií. Podujatie bolo ukončené záverečnými príhovormi.



Vydal:
Obec Nitrianske Hrnčiarovce
Jelenecká 74
951 01 Nitrianske Hrnčiarovce

ouhn@stonline.sk
tel.: +421 37 656 31 87
fax: +421 37 656 32 62

www.nitrianskehrnciarovce.sk



Spolufinancované
programom Európskej
únie Európa pre
občanov

"The European Commission support for the production of this publication does not constitute endorsement of the contents which reflects the views only of the authors, and the Commission cannot be held responsible for any use which may be made of the information contained therein."